



MALTESER ORDEN
SCHWEIZ
STIFTUNG HILFE UND BEISTAND

CH-6260 Reiden, 25.11.2020

DAROVACIA ZMLUVA

Maltézsky rád Švajčiarska týmto ako darca potvrdzuje, že humanitárny tovar uvedený na nákladovom liste zo dňa 25.11.2020 je deklarovaný ako humanitárna pomoc pre Slovenskú republiku.

Maltézsky rád Švajčiarska, Reiden, daruje uvedený tovar:

Domov sociálnych služieb a zariadenie pre seniorov Senica, Štefánikova 1377/77
905 01 Senica, Slovenská republika
Štatutárna zástupkyňa: Zita Rišková

Mesto Senica, Štefánikova 1408/56, 905 01 Senica, Slovenská republika
Primátor: Martin Džáčovský

Uvedené právnické osoby sú zodpovedné za distribúciu humanitárnych dodávok na Slovensko. Humanitárny tovar bude odovzdaný právnickým osobám na Slovensku bezplatne, musí byť použitý na Slovensku a nesmie sa s ním obchodovať.

S pozdravom

MALTESER ORDEN SCHWEIZ
Stiftung Hilfe und Beistand

Andreas Jaross
Stiftung Hilfe und Beistand
Geschäftsführer
Kommende
6260 Reiden
Switzerland
Mobile +41 79 421 42 85
andreas.jaross@aidass.ch

Domov sociálnych služieb a zariadenie
pre seniorov Senica

Zita Rišková
Štatutárna zástupkyňa
Štefániková 1377/77
905 01 Senica
Slovenská republika

Mesto Senica
Martin Džáčovský
Primátor
Štefánikova 1408/56
905 01 Senica
Slovenská republika



MALTESER ORDEN
SCHWEIZ
STIFTUNG HILFE UND BEISTAND

CH-6260 Reiden, 25.11.2020

DONATION CERTIFICATE

Der Malteser Orden Schweiz, Reiden, bestätigt hiermit als Schenker, dass die humanitären Güter gemäss Ladeliste vom 25.11.2020 als humanitäre Hilfe für die Slowakei bestimmt sind.

Der Malteser Orden Schweiz, Reiden, schenkt diese Artikel der humanitären Organisation:

Domov sociálnych služieb a zaradenie pre seniorov Senica, Štefánikova 1377/77
905 01 Senica, Slowakei
Vertreterin: Zita Rišková

Stadt Senica, Štefánikova 1408/56, 905 01 Senica, Slowakei
Bürgermeister: Martin Džáčovský

Diese Organisation ist für die Verteilung der Hilfsgüter in der Slowakei verantwortlich. Die Hilfsgüter werden der Organisation in der Slowakei kostenlos übergeben und müssen in der Slowakei verwendet werden und dürfen nicht verkauft werden.

Freundliche Grüsse

MALTESER ORDEN SCHWEIZ
Stiftung Hilfe und Beistand

Andreas Jaross
Stiftung Hilfe und Beistand
Geschäftsführer
Kommende
6260 Reiden
Switzerland
Mobile +41 79 421 42 85
andreas.jaross@aldass.ch

**Domov sociálnych služieb a zaradenie
pre seniorov Senica**

Zita Rišková
Vertreterin
Štefánikova 1377/77
905 01 Senica
Slowakei

Stadt Senica
Martin Džáčovský
Bürgermeister

Štefánikova 1408/56
905 01 Senica
Slowakei

Základná finančná kontrola podľa §7 zákona č.357/2015 Z.z. o finančnej kontrole a audite
a o zmene a doplnení niektorých zákonov

Finančná operácia alebo jej časť (§ 6 ods. 4 zákona č.357/2015 Z.z.)	Vyjadrenie			
	zamestnanca	dátum/podpis	vedúceho zamestnanca	dátum/podpis
je – nie je* v súlade s rozpočtom na rok	je – nie je* možné finančnú operáciu alebo jej časť vykonať, v nej pokračovať		je – nie je* možné finančnú operáciu alebo jej časť vykonať, v nej pokračovať	
	Meno a priezvisko		Meno a priezvisko	
je – nie je* v súlade s osobitnými predpismi alebo s medzinárodnými zmluvami, ktorými je SR viazaná a na základe ktorých sa SR poskytujú	je – nie je* možné finančnú operáciu alebo jej časť vykonať, v nej pokračovať	25.11.2020	je – nie je* možné finančnú operáciu alebo jej časť vykonať, v nej pokračovať	25.11.2020
	Meno a priezvisko Gabriela Máčalková		Meno a priezvisko JUDr. Zita Rišková	
je – nie je* v súlade s uzatvorenými zmluvami	je – nie je* možné finančnú operáciu alebo jej časť vykonať, v nej pokračovať		je – nie je* možné finančnú operáciu alebo jej časť vykonať, v nej pokračovať	
	Meno a priezvisko		Meno a priezvisko	
je – nie je* v súlade s rozhodnutiami vydanými na základe osobitných predpisov	je – nie je* možné finančnú operáciu alebo jej časť vykonať, v nej pokračovať		je – nie je* možné finančnú operáciu alebo jej časť vykonať, v nej pokračovať	
	Meno a priezvisko		Meno a priezvisko	
je – nie je* v súlade s vnútornými predpismi	je – nie je* možné finančnú operáciu alebo jej časť vykonať, v nej pokračovať	25.11.2020	je – nie je* možné finančnú operáciu alebo jej časť vykonať, v nej pokračovať	25.11.2020
	Meno a priezvisko Gabriela Máčalková		Meno a priezvisko JUDr. Zita Rišková	
je – nie je* v súlade s inými podmienkami poskytnutia verejných financií neuvedenými v písmenách a) až f)	je – nie je* možné finančnú operáciu alebo jej časť vykonať, v nej pokračovať		je – nie je* možné finančnú operáciu alebo jej časť vykonať, v nej pokračovať	
	Meno a priezvisko		Meno a priezvisko	

* nehodiace sa škrtnite